



Volontariat Franco-Allemand des Territoires

Partnerschaft Strasbourg – Ortenau

Die *Collectivité Européenne d'Alsace* in Straßburg sucht ab dem 1. September 2022 eine.n Freiwillige.n für einen einjährigen Aufenthalt **in Frankreich**.

In Straßburg wirst du das deutsch-französische Interreg-Projekt " *Burgen am Oberrhein* " unterstützen können, das im Zusammenhang mit der kulturellen Saison " *Die Tore der Zeit* " steht. Diese findet seit 2019 in Partnerschaft mit dem Landratsamt Offenburg statt.

Eine der Hauptachsen des Projekts ist die Sensibilisierung der Öffentlichkeit für die Burgen am Oberrhein, insbesondere für Jugendliche, und knüpft an die [bereits entwickelte Saison an](#). Im Rahmen des Projektes werden Aufführungen und Animationen in verschiedenen Burgen auf beiden Seiten des Rheins stattfinden. Dies in Verbindung mit John Howe, dem Illustrator von "Der Herr der Ringe", . . Das Projekt sieht außerdem außerdem vor, die ehrenamtlich Engagierten, die die Burgen erhalten und beleben, zu unterstützen..

Im Laufe des Jahres wirst du dich an der Organisation von Aktivitäten und Höhepunkten der Städtepartnerschaft und des Projekts "Burgen am Oberrhein " zwischen den beiden Gebietskörperschaften und den anderen Projektpartnern beteiligen, hauptsächlich zu den Themen Staatsbürgerschaft, Tourismus und Kultur. In diesem deutsch-französischen Umfeld wirst du in direktem Kontakt mit den Mitarbeitern der kulturellen und grenzüberschreitenden Abteilungen der beiden Gebietskörperschaften, den Projektpartnern sowie den zahlreichen Kulturanbietern stehen.

Diese konkrete Erfahrung wird dir die Möglichkeit geben, Kompetenzen und Know-how in einem grenzüberschreitenden deutsch-französischen Bereich zu erwerben, sowie in der Förderung des kulturellen Erbes und der kulturellen Identität des Rheinlandes voranzubringen. Außerdem werden auch Fähigkeiten in der Verwaltung und der Kommunikation erworben.

Aufgaben:

- Vorbereitung und Protokollierung von Sitzungen für das Projekt " Burgen am Oberrhein "
- Begleitung bei den täglichen Aufgaben (Vorbereitung des Kulturprogramms, Treffen an den Schloßstandorten, Verfolgung der künstlerischen Umsetzungen, ...)
- Sensibilisierung der Jugend für das Kulturerbe
- Unterstützung bei der Programmplanung " Die Tore der Zeit 2023 "
- Betreuung der Website und der App " Die Tore der Zeit " (Aktualisierungsarbeiten, Übersetzungen und Web-Editing)
- Zusammenarbeit mit dem deutschen Partnerkreis, Kooperation mit deutschen Partnern und Anbietern, Teilnahme an grenzüberschreitenden Treffen
- Unterstützung bei der Erstellung von Interreg-Dokumenten
- Administrative Betreuung von Dienstleistern und Teilnehmern des Interreg-Projekts
- Deutsch-französische Kohärenz von Dokumenten

- Übersetzungen

Dein Profil:

- Du erfüllst die Kriterien des französischen Freiwilligendienstes (18 bis 25 Jahre).
- Du verfügst über gute soziale Kompetenzen.
- Du kannst gut im Team arbeiten.
- Du bist motiviert, Projekte zu begleiten.
- Du bist deutschsprachig und hast Französischkenntnisse auf dem Niveau B2/C1.

Bedingungen:

- Dauer des Auslandsaufenthaltes: 1 Jahr. 35 Stunden/Woche.
- Vergütungen des Freiwilligendienstes: von der Agence du service civique in Höhe von 473,04 € und von der Collectivité européenne d'Alsace in Höhe von 107,58 €.
- Ort: Straßburg mit Reisen am Oberrhein
- Seminare: Das Deutsch-Französische Jugendwerk (DFJW) organisiert vier pädagogische Seminare außerhalb von Straßburg. Die Seminare und die Reisekosten werden vom DFJW übernommen.

Bei Interesse sende **ab sofort und bis zum 30. Juni 2022** einen **Lebenslauf und ein Motivationsschreiben in deutscher und französischer Sprache** per E-Mail an die folgende Adresse:

Service Partenariat et territoires rhénans de la collectivité européenne d'Alsace.

leontine.collin@alsace.eu

